

WILSON CASE GAGE - 223 REMINGTON CASE GAGE

The most important use of a cartridge case gage is for setting up 7/8"-14 press type full length resizing dies. A common error in reloading is to oversize your brass. Headspace of fired cases can quickly and accurately be measured using this tool and a caliper. Regular Style: This one piece gage will check overall length to indicate a need for trimming and datum to head length to assure correct headspace to prevent over sizing. Adjustable Style: For belted mags. While the belt provides support for proper headspace, the life of the case will drastically shorten unless resizing is held to a minimum at the shoulder. SPECIAL ORDER CASE GAGES ARE AVAILABLE---MEASURE CASE LENGTH ONLY



Attributes

- Name: 223 REMINGTON CASE GAGE
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749003989
- Mfr. No.: CG-223R
- Cartridge: 223 Remington
- Delivery weight: 0.159kg
- Shipping height: 30mm
- Shipping width: 36mm
- Shipping length: 86mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE](#)
- [English: Safety Instruction Guide for WILSON CASE GAGE 223 REMINGTON CASE GAGE](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Gage de Cartouche WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Gage per Bossoli WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON](#)
- [Polski: WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: WILSON CASE GAGE Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití měřiče nábojnic WILSON CASE GAGE](#)

Sicherheitshinweise für den WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen von Hülsen zu helfen und sicherzustellen, dass Sie die richtigen Maße für Ihre Munition verwenden. Bitte lesen Sie diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass alle Ihre Werkzeuge und Materialien in gutem Zustand sind, bevor Sie mit dem Wiederladen beginnen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unbefugten Personen.
- Achten Sie darauf, dass Sie in einer gut belüfteten Umgebung arbeiten, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Rückrufinformationen über das Sicherheitsportal der EU, um über mögliche Sicherheitsprobleme informiert zu bleiben.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Hülsenmessgerät nur mit 7/8"14 PressenTyp VollLängenResizeWerkzeugen.
- Messen Sie den Kopfabstand von abgefeuerten Hülsen sorgfältig, um sicherzustellen, dass Sie das Messing nicht zu groß machen.
- Vermeiden Sie es, die Hülse übermäßig zu resize, da dies die Lebensdauer der Hülse beeinträchtigen kann.
- Achten Sie beim Messen darauf, dass das Messgerät korrekt positioniert ist, um genaue Ergebnisse zu gewährleisten.
- Verwenden Sie einen Messschieber, um die Messungen genau durchzuführen.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. **Vorbereitung:** Stellen Sie sicher, dass Ihr Arbeitsplatz sauber und gut organisiert ist.
2. **Einrichten des Messgeräts:**
 - Platzieren Sie das Messgerät auf einer stabilen Oberfläche.
 - Stellen Sie sicher, dass es in der Nähe Ihrer Presse und der Materialien ist, die Sie verwenden möchten.
3. **Messen von Hülsen:**
 - Nehmen Sie eine abgefeuerte Hülse und setzen Sie sie in das Messgerät ein.
 - Überprüfen Sie die Gesamtlänge und den Kopfabstand, um sicherzustellen, dass sie innerhalb der akzeptablen Werte liegen.
 - Notieren Sie sich die Messwerte für Ihre Aufzeichnungen.
4. **Verwendung der Ergebnisse:**
 - Wenn die Hülse zu lang ist, kürzen Sie sie gemäß den empfohlenen Spezifikationen.
 - Achten Sie darauf, die Hülse nicht zu stark zu resize, um ihre Lebensdauer zu verlängern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie defekte oder beschädigte Produkte gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Elektronik und Metallabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Sicherheitsvorkehrungen einhalten, wenn Sie das Produkt entsorgen, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zur Sicherheit Ihres Produkts wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Sie sollten in der Lage sein, Ihnen die notwendigen Informationen zur Verfügung zu stellen.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitsanweisungen regelmäßig überprüft und aktualisiert werden sollten, um den neuesten Standards und Vorschriften zu entsprechen. Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer sind von größter Bedeutung.

Safety Instruction Guide for WILSON CASE GAGE 223 REMINGTON CASE GAGE

Introduction

Thank you for choosing the WILSON CASE GAGE 223 REMINGTON CASE GAGE. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read this document carefully before using the gage.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as described in this manual.
- Always handle the gage with care to prevent damage or injury.
- Keep the gage out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the gage regularly for any signs of damage or wear. If any issues are found, discontinue use immediately.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Avoid Oversizing:** When using the gage for resizing brass, ensure that you do not oversize the brass, as this can lead to safety hazards when firing.
- **Proper Measurement:** Use a caliper in conjunction with the gage to accurately measure headspace and overall length.
- **Adjustable Style Caution:** If using the adjustable style gage for belted magnums, be cautious of resizing at the shoulder to extend the life of the case.
- **Trimming Needs:** Regularly check the overall length of your cases to determine if trimming is necessary.
- **Storage:** Store the gage in a dry, cool place when not in use to prevent corrosion or damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Setting Up the Gage:

- Place the gage on a stable surface.
- Ensure that it is clean and free from debris before use.

2. Measuring Headspace:

- Insert the fired case into the gage.
- Use a caliper to measure the headspace accurately.
- Compare the measurement with the specifications for your firearm.

3. Checking Overall Length:

- Insert the case into the gage to check the overall length.
- If the length exceeds the acceptable measurement, consider trimming the case.

4. Resizing Brass:

- Set up your 7/8"14 press type fulllength resizing die according to the manufacturer's instructions.
- Use the gage to ensure proper sizing without oversizing.

5. Regular Maintenance:

- After each use, clean the gage to remove any residue.
- Store it in its original packaging or a protective case to prevent damage.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the gage in household waste. Check for recycling options available in your area.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the WILSON CASE GAGE 223 REMINGTON CASE GAGE, please refer to the manufacturer's contact information included with the product packaging.

Conclusion

Following these safety instructions will help ensure a safe and effective experience with your WILSON CASE GAGE 223 REMINGTON CASE GAGE. Always prioritize safety and proper handling of the product to prevent accidents and ensure optimal performance. Thank you for your attention to these guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON

Introducción

Gracias por elegir el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON. Este producto está diseñado para ayudar en la configuración de dies de redimensionado y garantizar la seguridad y precisión en el recargado de municiones. Para garantizar un uso seguro y eficaz, por favor, lee atentamente esta guía de instrucciones de seguridad.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de seguir todas las instrucciones proporcionadas en este manual para evitar riesgos.
- Mantén el medidor fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas.
- Revisa el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- No utilices el medidor para fines distintos a los previstos.
- Si sientes que el medidor no funciona correctamente, deja de usarlo y consulta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Este medidor está diseñado específicamente para casquillos de .223 Remington. No intentes usarlo con otros calibres.
- **Calibración:** Asegúrate de que el medidor esté calibrado correctamente antes de cada uso.
- **Headspace:** Mide el headspace de los casquillos disparados para evitar sobredimensionar el latón.
- **Precisión:** Utiliza un calibrador para obtener mediciones precisas junto con el medidor.
- **Condiciones de Almacenamiento:** Guarda el medidor en un lugar seco y limpio para evitar corrosión y daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Configuración del Medidor:

- Asegúrate de que el medidor esté limpio y libre de polvo.
- Si usas el estilo ajustable, ajusta el medidor al tamaño adecuado para el casquillo que vas a medir.

2. Medición del Casquillo:

- Inserta el casquillo en el medidor.
- Verifica que el casquillo esté asentado correctamente.
- Lee la longitud total del casquillo en el medidor y compárala con las especificaciones del fabricante.

3. Recorte y Redimensionado:

- Si la longitud total indica que el casquillo es demasiado largo, recorta el casquillo según las recomendaciones.
- Para el estilo ajustable, asegúrate de que el redimensionado se mantenga al mínimo en el hombro para prolongar la vida del casquillo.

4. Finalización:

- Después de usar el medidor, límpialo y guárdalo en su lugar designado.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el medidor o esté dañado, deséchalo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de herramientas de medición y otros productos similares.
- No tires el medidor en la basura normal si contiene materiales que puedan ser peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o si encuentras un producto que crees que puede ser inseguro, por favor, contacta a las autoridades locales o revisa la plataforma de Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre productos en retiro.

Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo del Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON.

Guide de Sécurité pour le Gage de Cartouche WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON

Introduction

Merci d'avoir choisi le Gage de Cartouche WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON. Ce guide vous fournira des instructions de sécurité et d'utilisation pour garantir une expérience sûre et efficace. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le gage est utilisé dans un environnement propre et sec.
- Vérifiez toujours l'état du gage avant de l'utiliser. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Gardez le gage hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne modifiez pas le gage de quelque manière que ce soit.
- Si vous ressentez une gêne ou une douleur lors de l'utilisation, arrêtez immédiatement.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation correcte** : Utilisez le gage uniquement pour les cartouches de type 223 Remington.
- **Mesurer avec précision** : Utilisez un pied à coulisse pour des mesures précises de l'espace de tête.
- **Surdimensionnement** : Évitez le surdimensionnement du laiton en vérifiant régulièrement la longueur des étuis.
- **Redimensionnement** : Suivez les instructions de redimensionnement pour éviter d'endommager les étuis et garantir leur longévité.
- **Stockage** : Rangez le gage dans un endroit sûr et sec après utilisation pour éviter les dommages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Préparation** : Assurez-vous que votre espace de travail est propre et bien éclairé.
2. **Vérification de l'étui** : Prenez l'étui de cartouche que vous souhaitez mesurer et nettoyez-le si nécessaire.
3. **Utilisation du gage** :
 - Insérez l'étui dans le gage.
 - Vérifiez la longueur totale pour déterminer si une découpe est nécessaire.
 - Si vous utilisez le style ajustable, assurez-vous que la ceinture est correctement positionnée pour un soutien adéquat.
4. **Mesures** : Utilisez un pied à coulisse pour mesurer l'espace de tête et assurez-vous qu'il est conforme aux spécifications.
5. **Redimensionnement** : Si nécessaire, procédez au redimensionnement de l'étui en suivant les recommandations du fabricant.

Instructions de Disposition

- Ne jetez pas le gage dans les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des produits en métal et des outils de rechargement.
- Si le gage est endommagé, contactez les autorités locales pour des instructions sur l'élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

- Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact basé dans l'UE.

Nous vous remercions de votre attention et vous souhaitons une expérience de rechargement sûre et réussie avec le Gage de Cartouche WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Gage per Bossoli WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON

Introduzione

Grazie per aver scelto il gage per bossoli WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON. Questo strumento è progettato per garantire la massima precisione e sicurezza durante il processo di ricarica delle cartucce. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il gage in un ambiente di lavoro pulito e ben illuminato.
- Non utilizzare il gage se è danneggiato o presenta segni di usura.
- Conserva il gage in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'uso e la manutenzione del gage.
- In caso di dubbi sull'uso del gage, contatta un esperto o un professionista.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza il gage solo per il calibro specificato, in questo caso 223 Remington.
- Non sovraccaricare il gage oltre le specifiche indicate dal produttore.
- Fai attenzione durante la misurazione per evitare lesioni da strumenti affilati o spigolosi.
- Indossa sempre occhiali protettivi quando utilizzi strumenti di ricarica per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Non tentare di modificare il gage o di utilizzare accessori non approvati dal produttore.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che il gage sia pulito e privo di detriti.
- Controlla che non ci siano danni visibili al gage prima dell'uso.

2. Impostazione del Gage:

- Inserisci il gage nel portadies della tua pressa di ricarica.
- Fissa il gage in posizione seguendo le istruzioni del produttore.

3. Misurazione:

- Posiziona il bossolo sparato nel gage.
- Utilizza un calibro per misurare la lunghezza totale del bossolo e la lunghezza della testa.
- Verifica che il bossolo rientri nelle specifiche di lunghezza per evitare il sovradimensionamento.

4. Rifilatura:

- Se necessario, utilizza un rifilatore per ridurre la lunghezza del bossolo secondo le specifiche.
- Controlla nuovamente il bossolo con il gage dopo la rifilatura.

5. Manutenzione:

- Pulisci il gage dopo ogni uso per rimuovere polvere e residui.
- Conserva il gage in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento degli strumenti di ricarica e dei materiali di scarto.
- Non gettare il gage nella spazzatura domestica se è danneggiato. Contatta un centro di smaltimento specializzato.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o un esperto di ricarica. È importante avere un punto di riferimento per eventuali chiarimenti o assistenza.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza ti aiuterà a utilizzare il gage per bossoli WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON in modo sicuro ed efficace. La tua sicurezza e quella degli altri sono la priorità principale. Assicurati di rispettare tutte le linee guida e di utilizzare il prodotto in modo responsabile.

WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wskaźnika długości łuski WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego obsługi. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku przez osoby dorosłe.
- Należy stosować się do wszystkich instrukcji zawartych w tej dokumentacji, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. Nie używaj uszkodzonego narzędzia.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skontaktuj się z odpowiednimi służbami.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że wskaźnik jest czysty i wolny od zanieczyszczeń przed użyciem.
- Nie używaj wskaźnika do pomiaru innych przedmiotów poza łuskami.
- Zachowaj ostrożność podczas pomiarów, aby uniknąć skaleczeń lub innych obrażeń.
- Nie przekraczaj zalecanych wartości pomiarowych, aby uniknąć błędów w obróbce łusek.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas pomiaru, aby nie uszkodzić narzędzia.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użycia

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do pomiaru, takie jak suwmiarka.
- Sprawdź, czy wskaźnik długości łuski jest w dobrym stanie.

2. Pomiar Łuski

- Umieść łuskę w odpowiedniej pozycji w wskaźniku.
- Zmierz całkowitą długość łuski, aby sprawdzić, czy wymaga przycinania.
- Zmierz wysokość główki łuski, aby upewnić się, że jest prawidłowa.

3. Zakończenie Użycia

- Po zakończeniu pomiarów oczyść wskaźnik z resztek łusek.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu.

Instrukcje Utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli istnieją specjalne wymagania dotyczące utylizacji narzędzi pomiarowych.
- Upewnij się, że wszelkie materiały opakowaniowe są również odpowiednio utylizowane.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednimi służbami wsparcia. Szczegółowe informacje kontaktowe można znaleźć na stronie producenta.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są dla nas najważniejsze!

WILSON CASE GAGE Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa WILSON CASE GAGE:n käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä tietoja ja turvallisuusohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille, eikä se ole lasten ulottuvilla.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, kuten on määritelty käyttöohjeissa.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos olet väsyneenä tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Pidä työskentelyalue puhtaana ja järjestettynä, jotta voit välttää tapaturmat.
- Käytä aina suojavarusteita, kuten käsineitä ja suojalaseja, kun käytät tuotetta.

Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Varmista, että mittausgagen käyttö ei ylitä suositeltuja raja-arvoja.
- Älä käytä mittausgagia, jos se on vaurioitunut tai väärin kalibroitu.
- Vältä liiallista painetta, joka voi vahingoittaa tuotetta tai johtaa mittausvirheisiin.
- Huolehdi, että työskentelyalueella ei ole muita esteitä tai vaaroja, jotka voisivat aiheuttaa onnettomuuksia.
- Seuraa tarkasti mittausprosessia ja varmista, että kaikki toimenpiteet tehdään huolellisesti.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpisteesi on tasainen ja puhdas.
- Aseta mittausgage paikalleen ja varmista, että se on tukevasti kiinni.
- Tarkista, että kaikki osat ovat oikein asennettuja ja toimivat.

2. Käyttö

- Aseta patruunakuori mittausgagen sisään.
- Varmista, että kuori on kunnolla paikallaan ennen mittaamista.
- Käytä kaliperia mittaamiseen ja varmista, että mittaus on tarkka.
- Kirjaa mittaustulokset ylös ja seuraa mahdollisia poikkeamia.

3. Huolto

- Puhdista mittausgage käytön jälkeen varmistaaksesi sen pitkäikäisyyden.
- Tarkista säännöllisesti, että gage on kalibroitu oikein.
- Säilytä mittausgage kuivassa ja turvallisessa paikassa.

Hävitysohjeet

- Hävitä tuote ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen jätteeseen, vaan käytä kierrätyspisteitä, jos mahdollista.

Lisätietoja Tukea Varten

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai myyjään. Varmista, että tiedät, mistä voit saada apua ja tukea, jos tarvitset sitä.

Yhteenveto

WILSON CASE GAGE on suunniteltu tarjoamaan tarkkoja mittauksia ja parantamaan uudelleenkäytettävien patruunakuorien käyttöä. Noudata aina yllä olevia turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia kaikissa toiminnoissasi.

Säkerhetsinstruktioner för WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE

Introduktion

Tack för att du valt WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE. Denna produkt är utformad för att säkerställa korrekt mätning och inställning av hylsor för omladdning. För att säkerställa säker användning och för att undvika olyckor, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt anvisningarna för att säkerställa säkerhet och funktionalitet.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage innan användning.
- Förvara produkten på en torr och säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar vid hantering av verktyg och hylsor.
- Se till att hylsorna är rena och fria från skräp innan mätning.
- Undvik att överdimensionera hylsor för att förhindra skador på pressverktyg.
- Använd en skjutmått för att noggrant mäta hylsornas huvudutrymme.
- Följ tillverkarens anvisningar för korrekt användning och justering av verktyget.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Kontrollera att du har alla nödvändiga verktyg och säkerhetsutrustning.
- Se till att arbetsområdet är rent och väl upplyst.

2. Mätning av hylsor:

- Placera den avfyrade hylsan i gage.
- Använd skjutmått för att mäta huvudutrymmet noggrant.
- Justera hylsan vid behov för att säkerställa korrekt längd och huvudutrymme.

3. Användning av justerbar stil:

- För bältesmagasin, se till att bältet ger stöd för korrekt huvudutrymme.
- Minimera omformning vid axeln för att förlänga hylsans livslängd.

4. Kontroll och justering:

- Kontrollera alltid resultaten av mätningarna innan omladdning.
- Gör nödvändiga justeringar för att säkerställa säker och effektiv användning.

Avfallsinstruktioner

- Kasta inte produkten i vanlig hushållsavfall.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering och återvinning av metallprodukter.
- Se till att alla delar av produkten är korrekt avfallshanterade för att skydda miljön.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller support, vänligen kontakta tillverkaren eller den återförsäljare där produkten köptes. Se till att ha produktens serienummer och inköpsdatum tillgängligt för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är viktig, och korrekt användning av WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE GAGE kommer att bidra till en säker och effektiv omladdningsprocess.

Návod k bezpečnému použití měřiče nábojnic WILSON CASE GAGE

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili měřič nábojnic WILSON CASE GAGE. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl přesně měřit a nastavovat vaše lisovací nástroje pro plné přebíjení nábojnic. Abychom zajistili bezpečné používání tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod a dodržujte všechny pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím měřiče se ujistěte, že je produkt v dobrém stavu a bez poškození.
- Udržujte měřič mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při manipulaci s nábojnici dodržujte všechny bezpečnostní předpisy a doporučení.
- Používejte měřič pouze pro zamýšlený účel, jak je uvedeno v tomto návodu.
- V případě jakýchkoliv pochybností nebo problémů se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před měřením se ujistěte, že nábojnice jsou vychladlé a bezpečné k manipulaci.
- Nikdy nesnažte se měřit nábojnici, které vykazují známky poškození nebo deformace.
- Používejte měřič pouze na nábojnici typu 223 Remington.
- Při práci s měřičem noste ochranné brýle, abyste ochránili oči před možnými úlomky.
- Pokud se měřič zdá být poškozený, přestaňte jej používat a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava měřiče:

- Zkontrolujte, zda je měřič čistý a suchý.
- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství k dispozici.

2. Měření délky nábojnice:

- Vložte nábojnici do měřiče a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Otočte měřičem, abyste zkontrolovali celkovou délku nábojnice.
- Pokud je délka příliš dlouhá, zkontrolujte, zda je potřeba zkrátit.

3. Kontrola hloubky:

- Změřte hloubku nábojnice pomocí kalibru.
- Ujistěte se, že hloubka je v souladu s doporučenými specifikacemi pro daný typ nábojnice.

4. Údržba měřiče:

- Po každém použití měřič důkladně vyčistěte.
- Skladujte měřič na suchém a bezpečném místě.

Pokyny pro likvidaci

- Pokud se rozhodnete měřič vyřadit, dodržujte místní předpisy pro likvidaci elektronických a mechanických zařízení.
- Nevyhazujte měřič do domácího odpadu. Zjistěte, zda existují specializované sběrné body pro likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti a používání měřiče nábojnic se prosím obraťte na svého prodejce nebo odborníka.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a dodržujete pokyny pro používání měřiče nábojnic WILSON CASE GAGE. Vaše bezpečnost je naší prioritou.